

## TV 27일

★이 프로그램은 방송사 사정에 따라  
비칠 수 있습니다.

KBS1	KBS2	MBC	KBC/SBS
00 KBS 뉴스광장	00 굿모닝 대한민국 1~2부	⑥ 30 MBC 뉴스투데이 1~2부	00 출발! 모닝와이드 1~2부
50 인간극장	50 KBS 스포츠팀	⑦ 10 광주 MBC 뉴스투데이 50 MBC 이침드라마 <위험한 여자>	15 KBC 뉴스지금 40 출발! 모닝와이드 3부
25 이침마당	00 KBS 아침 뉴스팀	⑧ 30 특집다큐 휴먼로드 지구촌 사람들-4부	40 이침연속극 <태양의 신부>
30 KBS 뉴스	00 생활의 밤경 오감도 20 아침 드라마 <우리두근 달콤>	⑨ 30 MBC 뉴스 45 기분 좋은 날	20 좋은 아침
00 무엇이든 물어보세요 55 TV문화 행복한 세상	00 여유만만	⑩	40 SBS 뉴스
00 즐거운 책 읽기 55 비빔말 고운말	00 지구촌 뉴스 20 TV 특강(제)	⑪ 00 특집다큐 세계를 걷다- 2부	00 SBS 생활경제 40 KBC 생활뉴스
00 KBS 뉴스12	00 일일연속극 <우리집 여자들>(제)	⑫ 00 MBC 뉴스 15 늘 푸른 인생 스페셜	00 SBS 12 뉴스 30 테마스페셜
00 KBS 걸작선 <나를 믿어야>(제)	40 영성앨범 산	⑬ 05 우리기락 우리문화	30 도전! 수퍼대디
00 KBS 뉴스 10 대한민국 대학 국악제	10 디큐시대	⑭ 10 앙코르MBS 창사 50주년 환경디큐-공존의 시화-1부	00 SBS 뉴스 10 건강클리닉(제)
45 TV문화 행복한 세상(제) 50 이름다운 사람들(제)	00 KBS 뉴스팀 05 로봇찌짜(제) 35 출발 모니리자호 미술팀첨대	⑮ 00 문화콘서트 남장 스페셜 50 MBC 뉴스	10 세계의 길을 가다(제)
00 KBS 오늘의 경제 10 KBS 네트워크 특선 <세상에는 딸쟁이>	00 TV 유치원 30 최강합체 믹스마스터(제)	⑯ 00 우리 아이 뇌를 깨우는 101가지 비밀(제) 30 보글보글 콕 2	00 스캔2고 30 전통문화의 향기 스페셜
00 KBS 뉴스5 20 동물의 세계 40 6시 내고향 특별방송	00 사람의 가족 30 희망릴레이	⑰ 00 MBC 주말특별기획드라마 <애정만만세>(제)	00 SBS 뉴스페리어드 15 KBC 저녁뉴스 30 전국 TOP 10 가요쇼(제)
55 시청자칼럼 우리사는 세상	00 KBS 뉴스팀 05 리빙쇼 당신의 여섯시	⑱ 00 6시 뉴스매거진 50 생방송 전국시대	30 생방송! KBC 투데이
00 KBS 뉴스7 30 한국인의 법상	00 생생 정보통	⑲ 45 일일 시트콤 <하이킥! 짚은다리의 역습>	10 시사터치 따파부파 20 일일드라마 <당신이 짐든사이>
25 일일연속극 <우리집 여자들>	20 생방송 세계는 지금 50 호루리기	⑳ 15 일일 연속극 <불굴의 미느리> 55 MBC 뉴스데스크	00 SBS 8 뉴스 25 KBC 8 뉴스 45 SBS 스포츠 뉴스 50 순간포착 세상에 이런일이
00 KBS 뉴스9	50 KBS 뉴스팀 55 수목드라마 <영광의 재인>	㉑ 55 잉코르 가족드라마 <조은지 패밀리>	55 SBS 대기획 <뿌리깊은 나무>
00 역사스페셜 50 이름다운 사람들	05 해피투게더	㉒ 00 커버댄스 스페셜티벌 K-POP로드소	15 스티부부소 자기야
00 KBS 뉴스리인 40 문화의 달 기획 예술기의 초상 <제2편 전경자 나비의 기억>	25 스포츠 하이라이트 35 TV 특강	㉓ 00 MBC 뉴스 24 10 MBC 100분 토론	25 나이트 라인 45 한국의 숲(제)

## EBS

06:00 극한직업	10:00 최고의 오리비결	16:45 방귀대장 뻥봉(제)	19:10 제로리노모의 모험
06:30 미래직업 또는 직업	16:55 꼬미버스 티요(제)	19:35 스톱 호크	20:00 아빠 돌아줘요
07:00 오스카의 오아시스	10:30 60분 부모	20:15 한글친구 아리자	20:30 EBS 정오뉴스
07:10 제로리노모의 모험	17:15 한글친구 아리자	20:45 지식채널@	20:50 세계테마기행
07:35 2011 광주 토미스와 친구들	17:30 키득드득 실현실	21:30 한글의 길 에피소드 4부	21:30 극한 직업
07:45 뾰통뽀통 뾰로로	17:45 부른! 부룬! 브루미즈(제)	21:50 EBS 대기획 <한국의 예술과도로 4부>	22:10 대구 10+
08:00 강동영 유치원	18:00 생방송 톡! 톡! 보니하니	21:50 EBS 대기획 <한국의 예술과도로 4부>	22:30 2011 FINAL 실전모의고사
08:20 꼬미버스 태오	18:10 버두와 친구들	21:50 EBS 대기획 <한국의 예술과도로 4부>	23:10 대구 10+
08:35 한국친구 아리자	18:15 생방송 톡! 톡! 보니하니 2	21:50 EBS 대기획 <한국의 예술과도로 4부>	23:30 2011 FINAL 실전모의고사
08:45 깨미	18:20 창의가 반짝!	21:50 EBS 대기획 <한국의 예술과도로 4부>	24:00 2011 FINAL 실전모의고사
09:00 방귀대장 뻥봉이	18:30 생방송 톡! 톡! 보니하니 3	21:50 EBS 대기획 <한국의 예술과도로 4부>	24:30 2011 FINAL 실전모의고사
09:10 부룬! 부룬! 부린이즈	18:35 물리비너	21:50 EBS 대기획 <한국의 예술과도로 4부>	25:00 2011 FINAL 실전모의고사
09:25 끙뚝뽀통 뾰이자씨	18:40 생방송 톡! 톡! 보니하니 4	21:50 EBS 대기획 <한국의 예술과도로 4부>	25:30 2011 FINAL 실전모의고사
09:40 변신로봇 5	18:50 와글와글 친구들	21:50 EBS 대기획 <한국의 예술과도로 4부>	26:00 2011 FINAL 실전모의고사
	19:00 오스카의 오아시스	21:50 EBS 대기획 <한국의 예술과도로 4부>	

## EBS플러스1

05:00 2011 FINAL 실전모의고사	13:00 <이희령의 세계사>	08:30 독행사 교육 강좌	16:20 <과학 5-2>
(박봄의 정자)	14:00 <이병관의 경제자리>	09:00 EBS 종3 <영어>	16:50 <과학 6-2>
05:50 <강승희의 윤리>	15:00 EBS스舔면	09:40 <국사>	17:20 <우리나라의 역사 6-1>
06:40 <송원희의 지구과학 I>	16:00 <최선희의 지구과학 I>	10:20 EBS 종1 퍼펙트 체크업	17:50 EBS TV 종1 <수학1-2>
07:30 EBS 텀스런	17:00 기본과 특별한 (재)	11:00 Magic 종학영문법 Level 2	18:30 <과학>
(최경석의 한국근현대사)	17:30 <최선희의 지구과학 II>	11:50 EBS TV 종2 <비문학>	19:10 EBS 종2 퍼펙트 체크업
08:20 <합보연의 사회·문화>	18:00 <과학기의 학습하이>	12:30 <도덕>	19:50 EBS TV 종2 <비문학2>(제)
09:10 <한보연의 윤리>	18:30 <영문법 즐겨찾기>	13:10 EBS TV 종3 <한문>	20:30 <도덕>(제)
10:00 공부의 왕도재	19:00 2011 FINAL 실전모의고사	13:50 종학영어독해 Level 3	21:10 EBS TV 종3 <영어>(재)
10:30 EBS 디큐프리임	20:00 <최선희의 지구과학 II>	14:30 초등 6학년 영어	21:50 <국사>(재)
(엄마가 달리겠어요)	21:00 <한선희의 생물 I>	15:10 창의가 반짝!	22:30 <과학>(재)
11:20 EBS 내신 6강	22:00 <정재민의 물리 I>	15:20 EBS 초등-내공남급	23:10 Magic 종학영문법 Level 2
(정승제의 수학하이)	23:00 <신승진의 세계자리>	00:00 함께하는 한국어(재)	00:00 톡! 톡! 물리학의 별

## EBS플러스2

05:00 2011 FINAL 실전모의고사	13:00 <이희령의 세계사>	08:30 독행사 교육 강좌	16:20 <과학 5-2>
(박봄의 정자)	14:00 <이병관의 경제자리>	09:00 EBS 종3 <영어>	16:50 <과학 6-2>
05:50 <강승희의 윤리>	15:00 EBS스舔면	09:40 <국사>	17:20 <우리나라의 역사 6-1>
06:40 <송원희의 지구과학 I>	16:00 <최선희의 지구과학 I>	10:20 EBS 종1 퍼펙트 체크업	17:50 EBS TV 종1 <수학1-2>
07:30 EBS 텀스런	17:00 기본과 특별한 (재)	11:00 Magic 종학영문법 Level 2	18:30 <과학>
(최경석의 한국근현대사)	17:30 <최선희의 지구과학 II>	11:50 EBS TV 종2 <비문학>	19:10 EBS 종2 퍼펙트 체크업
08:20 <합보연의 사회·문화>	18:00 <과학기의 학습하이>	12:30 <도덕>	19:50 EBS TV 종2 <비문학2>(제)
09:10 <한보연의 윤리>	18:30 <영문법 즐겨찾기>	13:10 EBS TV 종3 <한문>	20:30 <도덕>(제)
10:00 공부의 왕도재	19:00 2011 FINAL 실전모의고사	13:50 종학영어독해 Level 3	21:10 EBS TV 종3 <영어>(재)
10:30 EBS 디큐프리임	20:00 <최선희의 지구과학 II>	14:30 초등 6학년 영어	21:50 <국사>(재)
(엄마가 달리겠어요)	21:00 <한선희의 생물 I>	15:10 창의가 반짝!	22:30 <과학>(재)
11:20 EBS 내신 6강	22:00 <정재민의 물리 I>	15:20 EBS 초등-내공남급	23:10 Magic 종학영문법 Level 2
(정승제의 수학하이)	23:00 <신승진의 세계자리>	00:00 함께하는 한국어(재)	00:00 톡! 톡! 물리학의 별

Should we tip?  
팁을 줘야 할 것 같은데?

A : Should we tip? The service was pretty good.  
B : Yeah, we probably should. How much is normal?  
A : How about 10%? That's about six dollars.  
B : That sounds about right.

A : Tip을 줘야 할 것 같은데. 서비스가 아주 좋았어.  
B : 그래, 줘야 하겠지. 얼마나 적당할까?  
A : 10퍼센트? 약 6달러 정도.  
B : 꽤 합리적인 것 같은데.

\* tip : 팁을 주다.  
\* 웨이터에게 줄 팁을 놔뒀어.  
= We left a tip for the waiter.

## 실랑이/승강이

오늘 아침 옷 때문에 엄마와 실랑이를 벌였다.  
오늘 아침 옷 때문에 엄마와 승강이를 벌였다.

위 문장에서는 '오늘 아침 옷 때문에 엄마와 승강이를 벌였다.'가 맞는 표현입니다.

'실랑이'와 '승강이'는 둘 다 표준어이지만 뜻과 쓰임은 다릅니다.

'실랑이'는 '남을 못살게 굴여 시달리게 하는 것' 또는 '한편이 다른 한편을 일방적으로 괴롭히는 것'을 가리키는 말입니다.

'승강이'는 '서로 자기가 옳다고 주장하여 옥신각신하여 우리가 '옳은 것'을 뜻하는 말입니다. 따라서 가스요금 인상 때문에 정부와 야당이 옥신각신 하는 것은 '실랑이'가 아니라 '승강이'가 맞습니다.

- 실랑이 : 빛쟁이에게 실랑이질을 당하느라 혼났다.  
- 승강이 : 승용차가 접촉사고로 길에서 승강이를 벌이고 있다.Should we tip?  
팁을 줘야 할 것 같은데?

## 天下沒有不散的宴席

헤어짐 없는 만남이 있을까요?

'세상에(天下) 끝나지 않는(不散) 친잔(宴席)은 없다(宴席) tianxia meiyou busan de yanxi. - 아무리 화려한 것도 언젠가는 끝나는 날이 있다'라는 의미이지요. 중국인 중 모임때마다 이 멘트를 날리는 분이 있습니다.

중국에서는 친구나 동료들과 헤어질 때 많이 쓰는 표현입니다. 아무리 좋은 인연이라도 헤어짐은 필연이라는 말로 너무 아쉬워 말자는 의미를 갖고 있지요. 중국에서는 마지막 환송연이나 중국 사람이 귀국한다고 인사를 할 때 한번